

## ENTREVISTA

Pàg. 8

**Esteve Rovira**

Director  
d'"El Cor de la Ciutat"

*"Necessitàvem  
un barri més obrer  
encara que  
Sant Andreu"*

## URBANISME

Pàg. 4

**El Districte  
encarrega un estudi  
sobre Can Batlló**

## EQUIPAMENTS

Pàg. 6

**Àrea Verda**

Arriba al Poble Sec, Sants i  
Hostafrancs

## SERVEI PÚBLIC

Pàg. 6

**Casaments civils**

Més horaris i més espais

## POLIESPORTIU

Pàg. 7

**ACE Sansur**

Una entitat esportiva que  
treballa per un barri millor



# El jardí rococó de la plaça de la Farga guanya el primer premi

**PREGÓ**

*Jordi Evole, El Follonero,  
va ser el pregoner de la  
festa major d'enguany*

**PREMIS**

*El segon premi fou per al  
carrer Rosés, i Canalejas  
va quedar el tercer*

**L'ACORD**

*Signat amb la festa  
alternativa, ha garantit  
un bon funcionament*



Pàg. 3

## Una rambla verda cobrirà les vies del tren i del metro



Imatge virtual del que serà la nova rambla verda.

Sants deixarà de ser un barri dividit per les vies del tren i del metro. El cobriment del corredor ferroviari des de Riera Blanca fins a l'estació de Sants crearà una rambla de 700 metres que connectarà les zones fins ara comunicades. Les vies es cobriran amb tancaments laterals de formigó prefabricat i tindrà una coberta enjardinada. L'accés a aquest passeig es facilitarà amb rampes, ascensors i escales mecàniques. Amb el tancament de les vies, també desapareixeran el soroll i les vibracions del trànsit ferroviari. Les obres es faran durant els dos propers anys i està previst que s'acabi el 2007, quan l'AVE arribi a la futura estació de Sants.

Pàg. 5

## INFO ÚTIL

### ATENCIÓ AL CIUTADÀ

Oficina d'Atenció al Ciutadà (OAC) Districte Creu Coberta, 104.  
Oficina d'Atenció al Ciutadà (OAC) La Marina Alts Forns, 82-86.  
Teléfono d'informació 010 (preu: 0,55 euros + IVA / cada 3 minuts o fracció).  
Teléfono del civisme 900 226 226  
Sindicat de Greuges de Barcelona 93 413 29 00  
Ronda Sant Pau, 43-45, 3r.

### CENTRES CÍVICS I CULTURALS

Centre Cívic Casa del Relotge 93 432 24 89  
Pg. Zona Franca, 116, int.  
C. Cívic Casinet d'Hostafrancs 93 423 04 40  
Rector Triadó, 53.  
Centre Cívic Cotxeres de Sants 93 291 87 01  
Sants, 79-83.  
Punt Jove de Sants-Casa del Mig 93 291 42 62  
Muntadas, 5-35.  
Espai Musical La Bàscula 93 422 43 00  
Foc, 132.  
Centre Cívic El Sortidor 93 443 43 11  
Plaça del Sortidor, 12.

### BIBLIOTEQUES

Biblioteca Artur Martorell 93 402 36 44  
Pl. Espanya, 5.  
Biblioteca de l'Institut Botànic 93 325 80 50  
Av. Montanyans, 25.  
Biblioteca de l'Institut del Teatre 93 227 39 00  
Pl. Margarida Xirgu, 1.  
Biblioteca Fundació Joan Miró 93 443 94 70  
Av. Miramar, 1.  
Sala de Lectura Martí i Pol 93 331 90 54  
Constitució, 1.  
Biblioteca Francesc Candel 93 432 01 99  
Mare de Déu de Port, 363.  
Bibl. Pública Francesc Boix 93 443 01 05  
Blai, 34.  
Biblioteca Pública Vapor Vell 93 409 72 31  
Ptge. Vapor Vell, 1.

### SERVEIS SOCIALS

C. Serveis Socials Poble Sec 93 443 43 11  
Pl. Sortidor, 12.  
Centre Serveis Socials Sants 93 291 87 00  
Sants, 79-81.  
C. Serveis Socials La Marina 93 296 79 69  
Alts Forns, 82-86.

### GENT GRAN

Casal d'Avis de Sants 93 330 10 16  
Violant d'Hongria, 135.  
Casal d'Avis de la Marina 93 296 73 85  
Alts Forns, 82-86.  
Casal d'Avis Poble Sec 93 329 75 21  
Elkano, 24-26.  
Casal d'Avis Gran Polvorí 93 432 36 42  
Pl. Llorca, 2.  
Casal d'Avis El Sortidor 93 443 43 11  
Pl. del Sortidor, 12.  
Casal d'Avis Cotxeres de Sants 93 421 55 69  
Olzinelles, 7.

### ALTRES SERVEIS

Oficina de Rehabilitació 93 441 36 79  
Blai, 34.  
Arxiu Municipal de Districte 93 332 47 71  
Pl. Bonet i Muixi, 3.  
C. de Normalització Lingüística 93 491 27 97  
Guitard, 17.

### GUÀRDIA URBANA

Unitat Territorial Sants-Montjuïc  
Guàrdia Urbana, 2.  
Emergències 092  
Tràmits (Guàrdia Urbana, 3-5) 93 291 50 22  
Accidents (C/A, núm. 97-103) 93 223 53 20

### SERVEIS URGENTS

Teléfono únic d'emergències 112  
Urgències sanitàries 061  
Mossos d'Esquadra 088  
Cos Nacional de Policia 091  
Bombers 080

### SALUT

CAP Bordeta-Magòria 93 431 65 70  
Corral, s/n.  
CAP Carreras i Candi 93 431 00 39  
Carreras i Candi, 99-101.  
CAP Consell de Cent 93 423 59 35  
Consell de Cent, 26.  
CAP Doctor Carles Ribas 93 223 28 88  
Foc, s/n.  
CAP Poble Sec-Les Hortes 93 324 91 00  
Nou de la Rambla, 177.  
CAP Numància 93 322 70 61  
Numància, 23.  
CAP Sants 93 491 51 97  
Ptge. Vapor Vell, 44-46.

### FARMÀCIES

www.farmaciedeguardia.com

## L'AGENDA



### FESTA MAJOR D'HOSTAFRANCs

Divendres 30 de setembre

#### Pregó i concert

A les 21 h. Sala de Plens del Districte (Creu Coberta, 104).  
A càrrec de l'escriptor i catedràtic de Geografia Humana Carles Carreras. Concert de l'Orfeó Atlàntida.

Dissabte 1 d'octubre

#### I Trobada de Cant Coral

A les 21 h. Església del Sant Àngel Custodi.  
Després, sopar de germanor i ball en directe amb l'orquestra Harlem's al carrer Vilardell.

Diumenge 2 d'octubre

#### Cercavila dels Gegants del Pi

A les 11 h. Carrers del barri.  
A les 12.30 h, audició de sardanes; a les 14 h, botifarra de popular; i a les 19.30 h, havaneres i rom cremat. Tot al carrer Vilardell.

Divendres 7 d'octubre

#### Festival Infantil

A les 17.30 h. Carrer Vilardell.  
Amb xocolatada i actuació dels Germans Totó. A les 20.30 h, II Festival de Rock Jove amb l'actuació de Bliz, Eternal Rain, Outtakes, Painkiller i Última Hora.

Dissabte 8 d'octubre

#### Ball country

A les 11 h. Creu Coberta (entre Sant Roc i Àliga).  
A les 10.30 h, Firajoc al Centre Montserrat Xavier (Ermenganda, 11-25). A les 12 h, desfilada de Vestits de Paper (Creu Coberta) i vermut popular (c/ Vilardell). De 18 a 21 h, partides simultànies d'escacs al pati del Casinet d'Hostafrancs. A les 18 h, animació infantil amb la pallassa Izuka (c/ Vilardell) i concert de la Banda Municipal de Barcelona al Casinet d'Hostafrancs. A les 21.30 h, ball de rams (c/ Vilardell).

Diumenge 9 d'octubre

#### Torneig obert d'escacs

De 10 a 14 h. Casinet d'Hostafrancs (Rector Triadó, 53).  
A les 12 h, exhibició de castells amb els Castellors de Barcelona i els Gegants del Pi. A les 18 h, ball amb l'orquestra Ciudad de Alicante, al carrer Vilardell.

Del 26 de setembre al 9 d'octubre

#### Exposicions sobre la Festa Major

Casinet d'Hostafrancs (Rector Triadó, 53).  
Exposició del III Concurs de Cartells de la Festa Major a l'aparador del Casinet i del 14è Concurs Escolar de Dibuix i Literatura al vestíbul.



Dijous 15 de setembre

#### Amaral + Elefantes

A les 21 h. Palau Sant Jordi (Pg. Olímpic, s/n).  
Pajaros en el cap és el seu quart àlbum, que presentaran amb Elefantes com a teloners.

Dimecres 21 de setembre

#### Manu Guix

A les 21.30 h. Sala Bikini (Deu i Mata, 105).  
Presentació del seu nou àlbum. Entrada amb invitació de RAC105. Tel. 93 270 44 00.

Dijous 29 de setembre

#### Kiko Veneno

A les 21 h. Sala Bikini (Deu i Mata, 105).  
Presentació del seu nou disc.

Dissabte 1 d'octubre

#### Antonio Orozco

A les 20.30 h. Palau Sant Jordi (Pg. Olímpic, s/n).  
Un dels cantautors més consagrats de la música actual.

Dilluns 17 d'octubre

#### Morcheeba

A les 21 h. Razzmatazz, 1 (Almogàvers, 122).  
Un grup que torna amb sons renovats.

Divendres 4 de novembre

#### Marlango

A les 21.30 h. Palau de la Música (Sant Francesc de Paula, 2).  
El grup de l'actriu Leonor Watling, Alejandro Pelayo i Oscar Ybarra presenta el seu segon disc: *Automatic*.



Fins al 25 de setembre

#### Occident vist des d'Orient

C. de Cultura Contemporània de Barcelona (Montalegre, 5).  
Comença amb la descripció d'Europa pel geògraf Al-Idrisi i acaba amb el disseny d'occidentalització a partir del s. XIX.

Del 8 de setembre al 25 d'octubre

#### Transurbància

Centre d'Exposicions de Caja Madrid (plaça Catalunya).  
Una mostra que convida a redescobrir les ciutats de manera lliure, com un viatge potencial.

Fins al 31 de gener de 2006

#### Jules Verne, viatjar, viatjar, viatjar

CosmoCaixa (Teodor Roviralta, 47).  
Amb motiu del centenari de la seva mort.



# El jardí rococó de la plaça Farga primer premi de carrers guarnits



El carrer Rosés (Casa gran) va guanyar el segon premi.

## Josep M. Contel

El pregó d'aquest any, autèntic toc d'inici de la Festa Major de Sants, va anar a càrrec de l'actor i guionista Jordi Evole "el Follonero", el qual des del balcó de la Casa del Mig i amb un parc de l'Espanya Industrial ple de veïns va qüestionar i cercar la raó de la seva presència amb el seu peculiar humor.

El diumenge al matí, Sants es va despertar amb dotze carrers guarnits en temes diversos que mostraven la il·lusió d'uns veïns per guanyar l'ús dels carrers per uns dies. La plaça de la Farga (primer premi) recreava un jardí rococó molt elaborat, en el qual s'ha-

vien empleat més de 7.000 ampolles d'aigua de plàstic i 1.300 bombetes per donar forma a una gran làmpada, a més de confeccionar una gran quantitat de flors d'a-

*El carrer Alcolea ha celebrat 25 anys de guarnit i Galileu ha fet el desè aniversari*

metller. El carrer Rosés (Casa gran), que va guanyar el segon premi, és un espai que fins l'any passat no formava part de la federació i per tant no podia optar a premi. Aquest any l'han aconseguit

amb una casa i un pati andampollés, que va ser construït en gran part a una torre de Sant Pere de Riudebitlles ja que no disposen de local a Sants. El carrer de Canalejas (tercer premi), fent gala de som una pinya, va muntar un gran castell medieval decorat amb 450 banderes fetes a mà.

Per altra banda, la festa ha celebrat dos aniversaris: els 25 anys d'Alcolea de baix, decorat com una gran sala de ball i que va descobrir un mosaic commemoratiu en un acte en el qual van estar acompanyats pels representants dels altres carrers i del districte, i els 10 anys del carrer Galileu, que es va guarnir amb gairebé 200

**La plaça de la Farga i els carrers Rosés (Casa Gran) i Canalejas, guanyadors de l'edició d'enguany de la Festa Major de Sants, una festa marcada per un increment econòmic i l'acord amb la festa alternativa**

banderoles escrites amb el nom de tothom que havia col·laborat durant aquest temps, així com unes miniatüres que recreaven els seus guarnits.

El 24 d'agost, Sant Bartomeu, es van celebrar els actes unitaris, que van culminar amb el concert, a la plaça Joan Peiró, de Marc Parrot i l'orquestra Sabor Latino.

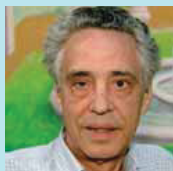
Per Francesc Mañé, president de la Federació d'Associacions i Comissions i Carrers de la

Festa Major de Sants, "aquesta ha estat una festa en la qual s'han complert tots els actes previstos sense cap incidència i amb una gran afluència de gent". Per la seva banda, la regidora del districte, Imma Moraleda, afirma que "ha estat un exemple de convivència i civisme, en el qual cal ressaltar l'acord signat amb els organitzadors de la festa alternativa sobre horaris, venda de begudes a menors i neteja".



Guarnit del carrer Vallespir.

## Què li han semblat aquest any els guarniments dels carrers?



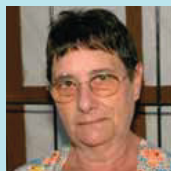
**Ferran Pascual**  
President plaça de La Farga

*Diuen que estan bé, però des de fa vint-i-quatre anys quan comença la festa no puc sortir de la plaça i, per tant, no tinc suficient informació per poder opinar.*



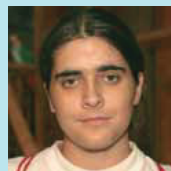
**Susi Feliu**  
Veïna del carrer Canalejas

*La gent treballa molt durant tot l'any i encara que no agradin a tot hom, tot té la seva gràcia, perquè són el resultat de la tenacitat i la feina voluntària d'unes persones.*



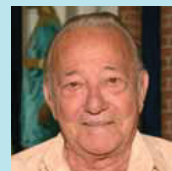
**Pilar Peris**  
Veïna del carrer Rosés

*Els he trobat prou originals, com els del carrer Robrenyo, que l'ha dedicat al Quixot, o la plaça de La Farga, que amb un estil rococó molt elaborat ha guanyat el primer premi.*



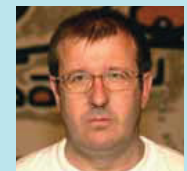
**Anna Navarro**  
Membre jove del carrer Vallespir

*Dels que he vist, uns m'han agradat molt i altres no tant, però el guarniment de tots ells són fruit d'un treball de molts mesos i que solament lluirà al carrer una setmana.*



**Aureli Rius**  
Veï del carrer Valladolid

*Personalment m'agrada el carrer Vallespir, però aquesta és una festa que uneix les persones. Abans només coneixia la gent de la meua escala i ara, en canvi, conec tothom.*



**Joan Rotllan**  
Membre de junta del carrer Galileu

*Penso que els dos primers premis, la plaça de La Farga i Rosés, estan molt bé, després hi ha uns quants carrers que són normals i uns altres que no s'hi han matat gaire.*

ABANS I ARA

J. M. Contel

## L'enderroc de les muralles

Des de la seva fundació, Barcelona va conviure amb les muralles, un element defensiu que amb el pas dels segles va convertir-se en un signe de confinament i opressió, en impedir el creixement urbà i la instal·lació de noves indústries, a més de ser utilitzades per coartar les llibertats polítiques. La primera muralla, del segle I aC, va experimentar diferents modificacions amb el pas dels anys, fins que el creixement urbà i la por d'un atac van aconsellar, el 1285, de fortificar novament la ciutat. La muralla medieval es va ampliar. Primer tancava per la Rambla, més tard circumdava tot el Raval incloent-hi les Drassanes. Amb el temps, viure-hi dins era cada cop més difícil: malalties, brutícia, poc espai... Finalment, mentre se sofria una epidèmia de còlera, l'Ajuntament i la Junta Revolucionària van decidir-ne l'enderroc, el qual començà el 7 d'agost de 1854.

**Si té fotografies o documents del seu barri, en pot fer donació a l'Arxiu Municipal del Districte, 93 332 47 71**



**Abans** L'enderroc del baluard de Tallers el 1856.

(Del llibre *Retrat de Barcelona*, volum 1, editat pel Centre de Cultura Contemporània de Barcelona i l'Ajuntament de Barcelona-Institut Municipal d'Història)



**Ara** L'enderroc de les muralles va donar pas a una nova ciutat.

URBANISME

## Un estudi d'equipaments de Can Batlló guiarà la seva funció



El Ple de juliol va decidir fer un estudi sobre Can Batlló.

### El Districte de Sants-Montjuïc ha encarregat un estudi d'equipaments per al futur Can Batlló

**Pilar Fernández**

**E**l futur de Can Batlló va ser un dels temes més destacats que es van tractar al Ple del Districte que va tenir lloc el passat mes de juliol. Durant aquest Consell Plenari, la regidora Imma Moraleda va afirmar que "no per estar pendents del planejament volem deixar de fer actuacions importants a la Bordeta", un barri on viu, segons va recordar, un percentatge molt important de la població de Sants-Montjuïc i percentualment també molta gent gran.

Per això mateix, el Districte, igual que va fer en el cas del futur nou barri de la Marina, ha encarregat un estudi d'equipaments gràcies al qual espera tenir una primera mostra sobre

quins són els equipaments que els veïns i les entitats del barri de la Bordeta esperen que hi hagi en aquest emblemàtic recinte. En resposta a preguntes dels grups municipals de CiU i PPC, la regidora Imma Moraleda va afirmar que tenia coneixement que la propietat estava negociant amb el Consorci de la Zona Franca per real·lotjar en aquest polígon l'activitat industrial que es desenvolupa actualment a Can Batlló.

En la mateixa sessió plenària, Moraleda va informar de diferents actuacions que es duran a terme properament, com ara la construcció de dos equipaments al carrer d'Olzinelles, un per a gent gran -es recuperarà el ball Bahía, de l'antiga Cooperativa Santsense- i el

trasllat de l'escola bressol Guimbo, que actualment està situada en un pis llogat al Bisbat; la supressió del trànsit rodat al carrer d'Almeria, en el marc de la creació de camins escolars; la urbanització del carrer de Gavà, entre Moianès i Olzinelles; la reordenació del carrer de Parcerisses,

*La regidora del Districte va informar de diverses actuacions que es duran a terme properament*

l'obertura d'un carrer nou per a vianants entre Sant Pere d'Abanto i Farrell; la remodelació total de la Riera Blanca, i la construcció d'una rotonda en l'encreuament de Badal amb Constiució perquè millori la mobilitat de la zona.

[www.bcn.es/publicacions](http://www.bcn.es/publicacions)

Ajuntament de Barcelona



**BARCELONA 2005**  
**ANY DEL**  
**LIBRE**  
**I LA LECTURA**





# Les vies de Sants esdevindran una rambla enjardinada

Es cobriran les vies del tren i del metro i es crearà una rambla verda de 700 metres des de Riera Blanca fins a l'estació de Sants

Felicia Esquinas

Sants deixarà de ser un barri dividit per la trama ferroviària. El cobriment de les vies del tren i del metro, a la part que va des del carrer Riera Blanca fins a la futura estació de Sants, donarà lloc a una rambla verda de gairebé 700 metres que connectarà les zones del barri fins ara comunicades per les vies.

El barri no solament guanyarà espais per a vianants i zones verdes, sinó que també es milloraran les condicions ambientals, perquè es posarà fi al soroll i les vibracions causades pel trànsit ferroviari a Sants i Badal. El cobriment del corredor ferroviari es farà amb uns tancaments laterals coronats per una coberta enjardinada. Aquesta estructura tindrà entre 8 i 10 metres d'alçada al seu punt més alt. Els tancaments laterals seran de formigó armat prefabricat, amb un disseny en diagonal



Imatge virtual de com serà la nova rambla.

que alternarà triangles transparents i translúcids.

## Escapes mecàniques

En alguns punts (Riera Blanca, Badal o Riera de Tena), el tancament esdevindrà una gelosia per sota de la qual hi haurà passos per a vianants i per als cotxes. La zona cober-

## El projecte posa fi als sorolls i les vibracions causats pel trànsit ferroviari a Sants i Badal

ta tindrà rampes, ascensors adaptats i escales mecàniques per tal de garantir un fàcil accés al passeig enjardinat.

El projecte també comportarà la remodelació de l'estació de metro del Mercat Nou, dels

passos per a vianants dels carrers Badal i Riera de Tena i la continuïtat del carrer Antoni Campany, que connectarà les parts est i oest del barri.

## Alta Velocitat

La línia d'Alta Velocitat (AVE) passarà per aquest corredor ferroviari, de l'Hospitalet de Llobregat fins a l'estació de Sants. En bona part d'aquest tram, les quatre vies de Rodalies de Renfe i les dues de metro discorren paral·leles. El projecte proposa com a solució la construcció de dues cobertes, una per a Rodalies i una altra per al metro. Les dues cobertes estaran situades a alçades diferents, i es recolzaran sobre un mur central que separarà les dues àrees. Les vies destinades a l'AVE transcorreran per un túnel soterrat.

Les obres de cobriment es faran durant els dos propers anys, per tal que estiguin finalitzades quan el tren d'alta velocitat arribi el 2007 a una renovada estació de Sants. Mentre durin, és previst que es mantinguin en servei les línies de metro i Renfe.



# Adjudicació d'ajuts al Poble Sec

B. Sanchís

El Departament de Política Territorial i Obres Públiques de la Generalitat ha resolt adjudicar els ajuts previstos a la segona convocatòria de la Llei de millora de barris, àrees urbanes i viles que requereixen atenció especial. Aquests ajuts van adreçats a disset projectes de diferents municipis catalans. Entre aquests projectes, cal destacar el del barri del Poble Sec. Amb

l'ajudicació de l'ajut al projecte del districte s'urbanitzaran carrers i es crearan espais lliures a la zona. A més, es rehabilitaran elements comunitaris dels edificis del barri. Es milloraran diversos equipaments i es posaran en marxa programes de foment de la integració social i cultural. En total, la Generalitat destinarà a aquesta segona convocatòria de la llei de barris 99 milions d'euros que serviran per cofi-

nançar fins al 50% del pressupost dels projectes seleccionats. Amb aquesta nova convocatòria ja són 30 les zones urbanes beneficiàries de la Llei de millora de barris que va impulsar el Govern català l'any passat. Es preveu que l'any vinent s'obri una tercera convocatòria d'ajuts. Els projectes que no han resultat escollits en aquesta segona volta podran optar de nou a la següent.

## NOTÍCIES

### El districte tindrà més equipaments

El passat mes de juliol es va signar un conveni de col·laboració entre l'Ajuntament i la Generalitat per crear a la ciutat nous equipaments de serveis socials. Al districte, l'Ajuntament ha cedit els solars de Can Farrero, al barri de la Marina, i Tres Pins a Font de la Guatlla. Els centres que es construïran estan principalment adreçats a gent gran, infants i persones amb disminució psíquica, física i mental. A Can Farrero es construirà una residència per a gent gran.

### Placa a la casa de Manuel Ausensi

El cantant va néixer al número 53 del carrer de Blai. A la façana ara hi ha una placa que ho recorda. En el marc de la Festa Major del Poble Sec i a l'edat de 86 anys, el destacat bariton va rebre aquest homenatge acompanyat de familiars i amics. La seva carrera operística va ser àmplia i variada. El 1971 va deixar de cantar en teatres i només se l'ha pogut escoltar en concerts benèfics.



### XXVII Cros Popular de Sants

El proper 9 d'octubre tindrà lloc la celebració de l'edició número 27 del Cros Popular de Sants. L'esdeveniment és organitzat pel Club Camins Esportius de Sants. El període d'inscripcions és del 26 de setembre al 9 d'octubre al Poliesportiu de l'Espanya Industrial, a les Cotxeres de Sants, a A tot Arreu Bicletes o a través d'Internet. El punt de trobada serà la rambla Brasil. [www.bcn.es/sants-montjuic](http://www.bcn.es/sants-montjuic).

### Començament de curs als centres cívics

L'estiu s'acaba i al mes de setembre comencen les inscripcions per als cursos i tallers organitzats pels centres cívics del districte. Els centres ja tenen tota la programació enllestida per a aquest darrer trimestre de l'any. Hi ha activitats programades per satisfer tota mena d'inquietuds i per a tots els públics. Més informació: [www.bcn.es/sants-montjuic](http://www.bcn.es/sants-montjuic).



El CEIP Jacint Verdaguer al carrer Lleida.

## SERVEI PÚBLIC

## L'Ajuntament amplia horaris i espais per celebrar més casaments



Les parelles tenen més facilitats per casar-se.

**B. Sanchís**

Ja des d'abans de l'estiu l'Ajuntament de Barcelona havia decidit ampliar el nombre de dies, hores i sales per celebrar casaments. Una vegada aprovada la llei que permet el matrimoni entre persones del mateix sexe, des del Consistori s'han donat instruccions per respondre amb agilitat a aquesta nova demanda. L'alcalde de Barcelona, Joan Clos, va declarar que des de l'Ajuntament es respondria amb tota celeritat davant l'augment del nombre de casaments. Clos va convidar les parelles a adreçar-se a l'Ajuntament per fer la reserva per casar-se.

Actualment s'oficien casaments civils a l'Ajuntament, sobretot al Saló de Cent, els divendres a la tarda i els dissabtes al

matí. A les seus dels districtes de la capital catalana normalment es fan casaments els primers dissabtes de cada mes. Davant el probable augment de casaments és previst que s'utilitzin altres sales, com ara un espai condicionat a la planta baixa de l'edifici Fòrum.

Paral·lelament, la regidora de Dona i Drets Civils i presidenta del Consell Municipal de gais, lesbianes i homes transsexuals, Pilar Vallugera, ha declarat que Barcelona ha estat pionera en la reivindicació de molts àmbits de llibertat i en el reconeixement de la tasca de totes les entitats i associacions del moviment.

**Més informació**  
Consulteu la pàgina web de l'Ajuntament [www.bcn.es](http://www.bcn.es)

## EQUIPAMENTS

## L'Àrea Verda s'estén al Poble Sec, Sants i Hostafrancs aquest octubre

Entre el 3 i el 24 d'octubre, el nou sistema de regulació de l'aparcament al carrer arriba als barris situats sota la ronda del Mig

**Gerard Maristany**

**A**rea Verda, segona fase. La reforma de l'aparcament al carrer s'amplia ara a 18 àrees noves. El 14 de novembre, bona part dels barris de sota la ronda del Mig tindran implantat el nou sistema. A Sants-Montjuïc, això només afecta els barris del Poble Sec, Sants i Hostafrancs. Al primer, l'Àrea Verda quedarà implantada el 3 d'octubre, i als altres dos, el 24 del mateix mes.

A hores d'ara, tot això no hauria de ser una novetat per als veïns de les zones implicades: entre juliol i setembre haurien d'haver rebut el distintiu de resident que cal enganxar al cotxe, i en dates ben pròximes, rebran també un plànol de la zona on poden aparcar, així com una targeta de prepagament amb un valor de 12 euros. Aquesta targeta s'envia per tal que els residents s'acostumin a les noves normes. Les places d'Àrea Verda funcionen de dilluns a divendres, de 8 a 20 h. Als residents, els costa 20 cèntims per dia o 1 euro a



Distintiu per treure tiquet a l'Àrea Verda.

la setmana. En les places no exclusives, els no residents hi podran aparcar per 2,5 euros l'hora (25 cèntims més barat que a Ciutat Vella i l'Eixample). Les places de càrrega i descàrrega passen a ser controlades per disc horari (com ja passava a Ciutat Vella i l'Eixample) i s'amplien les places d'aparcament per a motos. La zona blava (ara, Àrea Blava) continua funcionant igual.

*Els veïns de les zones implicades estan rebent el distintiu de resident per al cotxe*

Si algú no ha rebut les esmentades cartes de l'Ajuntament, pot adreçar-se a l'Oficina de l'Àrea Verda, que està situada a la plaça Carles Pi i Sunyer, 8-10 (Portal de l'Àngel). Per tenir la condició de resident, cal estar empadronat (igual que per rebre a casa la revista que teniu a les mans).

L'Àrea Verda té l'objectiu de descongestionar el trànsit, afavorir el transport públic i ordenar l'espai de tots. Segons els primers balanços municipals, la seva implantació "ha comportat més facilitat al veï per estacionar a prop de casa seva".

**Més informació:**  
[www.bcn.es/areaverda](http://www.bcn.es/areaverda)  
Oficina de l'Àrea Verda  
Pl. Carles Pi i Sunyer, 8-10

## EL TAULELL

Joan Anton Font

## Una peixateria que va apostar pel Poble Sec



A la peixateria ens ofereixen gènere de qualitat.

**F**a vuit anys que va obrir la Peixateria del Poble Sec. És un establiment situat al carrer del Poeta Cabanyes a tocar del carrer de Blai, propietat de la María Dolores Barrera i que porta l'Eudósio Gutiérrez. A més de la botiga, també fan distribució de peix i marisc per a hoteleria. L'Eudósio és nascut a Palència, però des dels cinc anys viu al Poble Sec. Quan van obrir la peixateria era una època en què tancaven moltes botigues del barri, entre les quals hi havia algunes peixateries. Per tant, po-

dem dir que aquest negoci ha anat a contracorrent i és una aposta molt ferma per fer que la gent del Poble Sec pugui tenir peix i marisc de qualitat a uns preus competitiu, sense necessitat de desplaçar-se a altres llocs de la ciutat. Com afirma l'Eudósio, "molts dels clients que tenim els conec de tota la vida i són amics, per això tenim el compromís d'oferir-los el millor".

**La Peixateria del Poble Sec**  
C/Poeta Cabanyes, 39



## POLIESPORTIU

# ACE Sansur, una entitat esportiva que treballa per un barri millor

ACE Sansur és un club cultural i esportiu que intenta, per tots els mitjans al seu abast, que la gent es conegui i faci amistats

**Pere S. Paredes**

Tal com explica Juli Pomareda, president de l'ACE Sansur, "hem fet un joc de paraules amb el nostre nom per identificar la nostra filosofia de vida. Així Sansur, a més a més de ser una unió entre dues entitats de futbol sala del passat (el Sants Badal i el Súrria), significa Sense Amistat No Seríem Una Realitat".

Amb més de 25 anys d'història, el Sansur sempre ha fet "i farà coses pel barri de la Bordeta. Intentem crear un barri familiar i molt amic amb activitats relacionades amb l'esport, la cultura, l'urbanisme o el lleure", explica Pomareda.

Però una de les activitats més conegudes d'aquesta entitat és el futbol sala, amb la seva escola d'iniciació esportiva i el perfeccionament esportiu que ensenyen als nens. El Sansur



Jugada de gol de futbol sala.

porta nens des dels 5 anys fins als jugadors sèniors que militen a la divisió d'Honor Catalana, a la Territorial. Aquest equip blau i blanc va sorgir al 1979 d'unes lligues populars que es van començar a jugar al carrer per reclamar unes instal·lacions esportives com cal.

Actualment, el futbol sala del Sansur fa servir les instal·lacions del Poliesportiu l'Espanya Industrial, o les pistes de les escoles Perú,

Barcelona, Cavall Bernat o Carles I. Per als col·laboradors del Sansur, "ja que tots som veïns del barri i treballam aquí de forma altruista i desinteressada -diu el president del Sansur-, un dels principals problemes que tenim és trobar bons entrena-

*La il·lusió és el que fa moure els gairebé cent socis de l'ACE Sansur*

dors per als nostres equips de futbol sala. Hi hauria d'haver una promoció més eficaç d'aquestes persones tan necessàries dintre d'aquest món futbolístic".

**Més informació:**

**ACE Sansur**  
**Passatge Andalusia, 9**  
**Telèfons 678 704 004**  
**93 332 28 31**  
[www.iespana.es/sansur](http://www.iespana.es/sansur).



## COSES DEL BARRI

per MANEL



## MULTIMÈDIA

### TELEVISIÓ

**BTV Informatiu Sants-Montjuïc**  
 Cada divendres a les 13.45 hores  
 Canal 39 UHF

### RÀDIO

**Sants-Montjuïc Ràdio - 102.4 FM**  
 Foc, 128, 1r. Tel. 93 296 75 65

**Sants 3 Ràdio - 103.2 FM**  
 Constitució, 17. Tel. 93 298 19 19

**Ràdio Ona Sants**  
 Premià, 15, 2n. Tel. 93 431 84 08  
[www.onadesants.com](http://www.onadesants.com)

### PUBLICACIONS

**L'Informatiu**  
 Sants-Hostafrancs-La Bordeta  
 Portugaleta, 10. Tel. 93 298 19 19

**El 15**  
 Autonomia, 7

**Línia Sants**  
 Tel. 93 570 29 20

**Revista La Marina**  
 Foc, 128. 1a planta Tel. 93 296 50 07

**Zona Sec**  
 Publicació del Poble Sec  
 Roser, 17. Baixos Tel. 93 329 99 52

### INTERNET

**Recursos pedagògics a Sants-Montjuïc**



Informació sobre el nou curs i sobre tots els serveis que el Centre de Recursos Pedagògics ofereix a mestres i escoles. Entre els apartats de la pàgina, s'hi pot trobar una agenda d'activitats, informació i recursos; una secció d'infraestructures i materials de suport amb possibilitat d'accedir a un servei de préstec; dades sobre formació per als mestres.

[www.xtec.net/crp-sants-montjuic/](http://www.xtec.net/crp-sants-montjuic/)

**Síndica de Greuges de Barcelona**



La Síndica de Greuges de Barcelona ha estrenat pàgina web aquest estiu. S'hi pot trobar tota la informació relacionada amb aquesta institució, que té la funció de defensar els drets fonamentals i les llibertats públiques dels ciutadans i ciutadanes de Barcelona.

[www.bcn.es/sindicadegreuges](http://www.bcn.es/sindicadegreuges)

## ENTREVISTA

Esteve Rovira, director d'“El cor de la ciutat”

# “Necessitàvem un barri més obrer encara que Sant Andreu”

Cinc temporades en antena, mil capítols i una quota d'audiència de més del 40%. “El cor de la ciutat” ja ha fet història a TV-3 com la sèrie més vista i més llarga de la cadena. Ara estrena una nova etapa a Sants-Montjuïc



Felicia Esquinas

**Aquesta temporada, “El cor de la ciutat” es trasllada a Sants.**

Ens n'anem a Sants, sí.

**Per què, aquest canvi?**

Volíem donar nova vida a la sèrie. Després de cinc anys, els personatges de Sant Andreu necessitaven un petit descans, perquè els ha passat de tot! I vam decidir donar entrada a nous personatges per tornar a Sant Andreu més endavant. Tot i això, els personatges de Sant Andreu tindran connexió amb els nostres protagonistes.

**I per què Sants?**

La veritat és que no hi ha cap motiu especial. De fet, “El cor de la ciutat” pot ser qualsevol punt de Barcelona, no cal que sigui un barri concret. Pot ser Sants, pot ser Gràcia, pot ser qualsevol lloc. De fet, ens mourem en una franja prou àmplia: Sants, Montjuïc, Hostafrancs...

**De tota manera, si s'ha triat Sants i no un altre barri, deu ser per alguna raó.**

No, no. Hi ha un motiu, només un, i és que necessitàvem un barri més obrer encara que Sant Andreu i amb més immigració. Però també hauríem pogut anar a Gràcia per aquests motius. Gràcia era una opció molt seriosa quan preparàvem l'inici d'“El cor”, fa cinc anys. I la vam descartar, simplement, perquè els carrers són estrets i no podíem aparcar els cotxes ni entrebancar el trànsit en aquella zona amb un rodatge d'exteriors.

**La immigració tindrà protagonisme en aquesta etapa?**

Sí. La sèrie fa un petit gir i torna als inicis, a les històries més quotidianes, més properes. Històries de carrer. Tindrem *mobbing*, *bullying* (dos termes per anomenar situacions d'assetjament a l'empresa i a l'escola, respectivament), hi ha una trama bastant important d'adolescents al voltant de l'institut... I també ens donava molt de joc la relació entre els immigrants i la gent d'aquí. Serà un any intens, molt intens.

**Aquests escenaris de barri, propers, reconeixibles, han influït en la bona acollida que ha tingut “El cor de la ciutat”?**



Esteve Rovira al plató de la sèrie.

Segur que sí.

**Quins llocs de Sants-Montjuïc es veuran a la sèrie?**

Tots. Des del Parc de l'Espanya Industrial fins a la plaça d'Osca, la plaça d'Espanya o el mercat d'Hostafrancs, que serà un punt de trobada dels nostres personatges. N'hi ha dos que hi tenen una parada de roba. I fins i tot hem rodat a Montjuïc.

*“Personatges de la primera etapa de la sèrie viuen a Hostafrancs”*

**Hi haurà algun personatge que es consideri propi de Sants, d'Hostafrancs?**

Sí, sí que n'hi haurà.

**Per exemple?**

El personatge que farà l'Àlex Casanovas. I hi haurà personatges de la primera etapa d'“El cor” que tornen en aquesta etapa, i alguns viuen a Hostafrancs. Els pares de la Remei, personatge molt estimat, sempre hem dit que eren d'aquest barri.

**Quina és la fórmula per mantenir-se tant de temps a la pantalla?**

El més important és la proximitat de les històries. Són molt quotidianes, i l'espectador s'hi sent reflectit i pateix amb els protagonistes. Un altre factor és el nombre de personatges. Al Cor, en tenim en dansa uns noranta i això es reflecteix en el nombre d'històries. La mitjana habitual d'una altra sèrie és de quatre històries per temporada, i al Cor n'hi ha disset. Són més curtes i si a un espectador una història no li agrada, de seguida en ve una altra. Cada minut tens una trama diferent.

**Mil capítols, noranta personatges, disset trames... Què és el més difícil d'aquesta feina?**

És ajuntar tot aquest trencaclosques de 150 persones, entre actors i tècnics, que fem “El cor” i que el resultat sigui un capítol interessant, divertit, amè, amb ritme... Un capítol que t'emociona. I que provoca que cada dia 700.000 persones, a les quals s'han d'afegir altres 300.000 el cap de setmana, el segueixin. Un milió d'espectadors. És una bogeria.

Focs  
la festa s'encomana.

Mercè05

www.bcn.es Ajuntament de Barcelona